

董家驹 主编

学生古文观止

中国国际广播出版社



学生古文观止

董家驹 主编

中国国际广播出版社

(京) 新登字 096 号

责任编辑：马 辉
版式设计：金 宁
封面设计：李 萌

学生古文观止
董家驹 编

* * *
中国国际广播出版社出版
(北京复兴门外广播电影电视部内)
新华书店北京发行所发行
北京计量印刷厂印刷

787×1092 毫米 32 开 10. 875 印张 244 千字
1993 年 1 月第 1 版 1993 年 1 月第 1 次印刷
印数：1—8, 000 册 定价：6. 30 元

ISBN7-5078-0594-8/G · 362

目 录

- | | |
|---------|-----------|
| 曹刿论战 | 《左传》(1) |
| 宫之奇谏假道 | 《左传》(5) |
| 子鱼论战 | 《左传》(10) |
| 苛政猛于虎 | 《礼记》(14) |
| 邹忌讽齐王纳谏 | 《战国策》(16) |
| 冯谖客孟尝君 | 《战国策》(19) |
| 触龙说赵太后 | 《战国策》(26) |
| 庖丁解牛 | 庄子(32) |
| 劝学(节选) | 荀况(36) |
| 过秦论 | 贾谊(39) |
| 廉颇蔺相如列传 | 司马迁(47) |
| 屈原列传 | 司马迁(59) |
| 报任安书 | 司马迁(70) |
| 苏武传(节选) | 班固(87) |
| 出师表 | 诸葛亮(100) |
| 诫子书 | 诸葛亮(106) |
| 陈情表 | 李密(108) |
| 兰亭集序 | 王羲之(113) |

归去来兮辞	陶渊明	(117)
桃花源记	陶渊明	(122)
北山移文	孔稚珪	(125)
与陈伯之书	丘 迟	(132)
与宋元思书	吴 均	(140)
三峡	郦道元	(142)
谏太宗十思疏	魏 征	(144)
滕王阁序	王 勃	(148)
原毁	韩 愈	(158)
师说	韩 愈	(163)
送孟东野序	韩 愈	(168)
陋室铭	刘禹锡	(175)
捕蛇者说	柳宗元	(177)
愚溪诗序	柳宗元	(182)
阿房宫赋	杜 牧	(186)
岳阳楼记	范仲淹	(192)
醉翁亭记	欧阳修	(197)
秋声赋	欧阳修	(201)
爱莲说	周敦颐	(205)
游褒禅山记	王安石	(207)
答司马谏议书	王安石	(212)
石钟山记	苏 轼	(216)
前赤壁赋	苏 轼	(221)
六国论	苏 楚	(226)

指南录后序	文天祥	(231)
送东阳马生序	宋濂	(238)
卖柑者言	刘基	(243)
书博鸡者事	高启	(246)
项脊轩志	归有光	(252)
牡丹亭记题词	汤显祖	(257)
核舟记	魏学洢	(260)
西湖七月半	张岱	(265)
原君	黄宗羲	(270)
与友人论门人书	顾炎武	(276)
大铁椎传	魏禧	(280)
口技	林嗣环	(285)
书左忠毅公逸事	方苞	(289)
梅花岭记	全祖望	(293)
祭妹文	袁枚	(300)
祭泰山记	姚鼐	(308)
病梅馆记	龚自珍	(313)
观巴黎油画记	薛福成	(316)
湖之鱼	林纾	(320)
少年中国说	梁启超	(322)

曹刿论战

《左传》

十年春，齐师伐我。公将战。曹刿请见。其乡人曰：“肉食者谋之，又何间焉？”刿曰：“肉食者鄙，未能远谋。”乃入见。问：“何以战？”公曰：“衣食所安，弗敢专也，必以分人。”对曰：“小惠未徧，民弗从也。”公曰：“牺牲玉帛，弗敢加也，必以信。”对曰：“小信未孚，神弗福也。”公曰：“小大之狱，虽不能察，必以情。”对曰：“忠之属也。可以一战。战则请从。”

公与之乘。战于长勺。公将鼓之。刿曰：“未可。”齐人三鼓。刿曰：“可矣。”齐师败绩。公将驰之。刿曰：“未可。”下视其辙，登轼而望之，曰：“可矣。”遂逐齐师。

既克，公问其故。对曰：“夫战，勇气也。一鼓作气，再而衰，三而竭。彼竭我盈，故克之。夫大国难测也，惧有伏焉。吾视其辙乱，望其旗靡，故逐之。”

【说明】

本文选自《左传》。《左传》相传为春秋末年鲁国太史公左丘明所著，是一部叙事完整的编年体史书。书中记事，起

于鲁隐公元年（公元前 722 年），止于鲁哀公二十七年（公元前 467 年）。本文记述了曹刿（guì）在齐军来犯之时向鲁庄公献策，终于取得了长勺之战的胜利。

【注释】

〔十年〕鲁庄公十年，公元前 684 年。〔我〕《左传》是依鲁史写的，所以称鲁国为“我”。〔公〕鲁庄公，鲁国国君。〔乡人〕与曹刿同住一乡的人。〔肉食者〕吃肉的人。这里指身居高位的人。〔间（jiàn）〕参与。〔鄙〕见识浅陋。〔何以战〕就是“以何战”。以，介词，凭借、依靠。〔衣食所安，弗敢专也〕衣服和食物这类安身养命的东西，不敢独自占有。弗，不。专，独自占有。〔必以分人〕即“必以之分人”。〔徧〕同“遍”，普遍。〔牺牲玉帛〕祭祀时用的祭品。牺牲，猪、牛、羊等。帛，丝织品。

〔加〕夸大，虚报。〔信〕诚实，信用。〔小信未孚（fú）〕这是小的信用，不会取得神灵的信任。孚，作“取得信任”解。〔福〕动词，赐福，保佑。〔狱〕案件。〔察〕明察。这里指把案情彻底了解清楚。〔必以情〕力求合乎实情。情，实情。〔忠之属也〕这是尽了本职一类的事情。尽，全力。属，类。〔请从〕请允许我跟随你。

〔长勺〕地名。〔鼓〕动词，击鼓。古代作战，擂鼓作为出击的信号。〔三鼓〕击鼓三次。〔败绩〕大败。〔驰〕车马疾行，追逐。〔辙（zhé）〕车轮在地上轧过的痕迹。〔轼〕车子前边供乘车人扶手的横木。〔遂逐〕就追赶。遂，就。〔既克〕已经战胜。既，已经。克，胜。

〔夫〕发语词，用在句首，没有实际意义。〔一鼓作气〕第

一次击鼓命令士兵进攻时，士兵们振作勇气。作，振作。
〔竭〕尽，没有了。〔盈〕充足，旺盛。〔大国〕指齐国。
〔测〕料想，估计。〔伏〕埋伏，伏兵。〔辙乱〕战车的轮迹混乱。
〔旗靡（mǐ）〕旗子倒下。

【译文】

鲁庄公十年的春天，齐国军队攻打鲁国，鲁庄公打算迎战。曹刿要求进见鲁庄公。他的同乡劝说他：“那些吃肉的人自会谋划这件事的，你何必参与呢？”曹刿说：“吃肉的人目光短浅，没有远见。”便入宫进见鲁庄公。曹刿问：“您（指鲁庄公）依靠什么同齐军作战？”庄公说：“衣食这类养命的东西，我不敢独自占用，一定把它分给别人。”曹刿说：“这是小的恩惠，不能遍及百姓，百姓不会跟随您打仗的。”庄公说：“祭祀用的牛羊、玉器、丝绸等物，我不敢虚报，一定对神诚实。”曹刿说：“这是小的信用，不会取得神灵的信任，神是不会保佑您的。”庄公说：“对于大大小小的一切诉讼案件，我虽不能每件都弄清楚，一定力求合乎实际地去处理。”曹刿回答说：“这是尽职尽责的一种表现，凭借这一条可以打一仗。作战时请让我跟随您。”

鲁庄公与曹刿同乘一辆战车，在长勺与齐军作战。（一开始，）庄公就要击鼓出兵。曹刿说：“不能出击。”齐军三次击鼓后，曹刿说：“可以击鼓进军了。”齐军大败。庄公要下令驱车追击齐军，曹刿说：“不能追击。”曹刿下车察看了地上齐军战车轧过的轮迹，又登上车前的横木瞭望齐军撤退的情形，然后说：“可以追击了。”于是追击齐军。

战斗结束后，鲁庄公向曹刿询问这些做法的根据。曹刿

回答说：“打仗是靠勇气的。第一次擂鼓，能够振作士兵的勇气，第二次擂鼓，命令士兵出击时，士兵的勇气就减弱了，第三次擂鼓后，士兵的勇气就没有了。他们的勇气已经耗尽，我们的士气正旺盛，所以胜利了。但齐国难以揣测，恐怕有埋伏，我看到他们战车的轮迹混乱（不是有计划的撤退），望见他们的军旗已经倒下了，所以追击他们。”

（董家驹）

宫之奇谏假道

《左传》

晋侯复假道于虞以伐虢。

宫之奇谏曰：“虢，虞之表也。虢亡，虞必从之。晋不可启，寇不可翫。一之谓甚，其可再乎？谚所谓‘辅车相依，唇亡齿寒’者，其虞、虢之谓也。”

公曰：“晋，吾宗也，岂害我哉？”对曰：“大伯、虞仲，大王之昭也。大伯不从，是以不嗣。虢仲、虢叔，王季之穆也，为文王卿士，勋在王室，藏于盟府。将虢是灭，何爱于虞！且虞能亲于桓、庄乎，其爱之也？桓、庄之族何罪，而以为戮，不唯逼乎？亲以宠逼，犹尚害之，况以国乎？”

公曰：“吾享祀丰絜，神必据我。”对曰：“臣闻之，鬼神非人实亲，惟德是依。故《周书》曰：‘皇天无亲，惟德是辅。’又曰：‘黍稷非馨，明德惟馨。’又曰：‘民不易物，惟德繄物。’如是，则非德民不和，神不享矣。神所冯依，将在德矣。若晋取虞，而明德以薦馨香，神其吐之乎？”

弗听，许晋使。宫之奇以其族行，曰：“虞不腊矣。在此行也，晋不更举矣。”

冬，十二月丙子朔，晋灭虢，虢公醜奔京师。师还，馆于虞，遂袭虞，灭之。执虞公，及其大夫井伯，从媵秦穆姬。而修虞祀，且归其职贡于王。故书曰：“晋人执虞公。”罪虞，言易也。

【说明】

本文选自《左传》。春秋时代，晋国属于大国，虞、虢都是小国。晋国吞并虞、虢之心早已有之。鲁僖公五年（公元前655年），晋国向虞国提出假道攻打虢国的要求，意欲一箭双雕，趁机灭掉虢、虞两国。虞国大夫宫之奇清醒地意识到虞、虢两国唇齿相依的密切关系，力谏虞公，竭力阻止借道与晋的错误做法。但虞公执迷不悟，终于亡国。

【注释】

〔宫之奇〕虞国大夫。〔谏〕规劝。〔假道〕借路。假，借。〔晋〕国名，在今山西省翼城县西。〔晋侯〕晋献公。〔复假道〕又借路。僖公二年晋曾向虞借道伐虢。

〔虞〕国名。在今山西省平陆县。〔虢（guó）〕国名，此处指的是北虢，在今山西平陆。〔表〕意指屏障。〔启〕启发，这里指启发晋的贪心。〔寇〕从外面入侵的敌人为寇。

〔翫（wán）〕即“玩”，这里是忽视、玩忽的意思。〔辅〕颊骨。〔车〕牙床骨。〔公〕虞公，即虞国国君。

〔宗〕同姓，同一宗族。晋虞都是姬姓的诸侯国，祖先相同。〔大（tài）伯、虞仲〕周始祖大王的长子和次子。

〔昭〕古代宗庙制度，始祖的神位居中，其下则左昭右穆。昭

位之子在穆位，穆位之子在昭位。昭穆相承，所以又说昭生穆，穆生昭。大伯、虞仲、王季皆为大王之子，都是大王之昭。〔不从〕指不从父命。〔嗣〕继承（王位）。大伯知道大王要传位给他的小弟弟王季，便和虞仲一起出奔吴地。宫之奇认为大伯没继承王位是不从父命的结果。〔虢仲、虢叔〕虢的开国祖，王季的次子和三子，文王的弟弟。王季于周为昭，昭生穆，所以虢仲、虢叔为王季之穆。〔卿士〕执掌国政的大臣。〔盟府〕主持盟誓、典策的官府。〔将虢是灭〕将虢灭。将，要。是，复指提前的宾语“虢”。〔桓庄〕桓叔与庄伯，这里指桓庄之族。庄伯是桓叔之子，桓叔是献公的曾祖，庄伯是献公的祖父。晋献公曾尽杀桓叔、庄伯的后代。〔桓、庄之族何罪，而以为戮〕庄公 25 年晋献公尽杀同族群公子。以为戮，把他们当作杀戮的对象。〔唯〕因为。〔逼（bì）〕通“逼”，这里有威胁的意思。〔亲〕指晋献公与桓庄之族的血统关系。〔宠〕在尊位，指桓庄之族的高位。〔享祀〕祭祀。〔絜（jié）〕同“洁”。〔据我〕依从我，即保佑我。〔皇〕大。〔辅〕辅佐，这里指保佑。所引《周书》已亡佚，这两句引见伪古文《尚书》，下同。〔黍稷〕黍即黄黏米，稷指不黏的黍子，黍稷泛指五谷。〔馨（xīn）〕浓郁的香气。〔易物〕改变祭品。〔繄（yì）〕句中语气词。〔冯〕同“凭”。〔馨香〕指黍稷。〔吐〕指不食所祭之物。〔以其族行〕指率领全族离开虞。〔腊〕岁终祭祀。这里用作动词，指举行腊祭。〔丙子〕十二月初一正逢干子的丙子。〔朔〕每月初一日。〔醜〕虢公名。〔京师〕东周都城，今河南洛阳。〔馆〕动词，驻扎的意思。〔媵（yìng）〕陪嫁的奴隶。

〔秦穆姬〕晋献公女，嫁与秦穆公。〔书〕指《春秋》经文。

【译文】

晋侯又向虞国借路去攻打虢国。

宫之奇劝阻虞公说：“虢国，是虞国的屏障，虢国灭亡了，虞国也一定跟着灭亡。对晋国的这种贪心不能招惹，对外部的敌人不可轻视。一次借路已经过分了，怎么可以有第二次呢？俗话说‘面颊和牙床骨互相依存，嘴唇没了，牙齿就会受寒’，这正好比虞、虢两国互相依存的关系啊。”

虞公说：“晋国，与我国同宗，难道会坑害我们吗？”宫之奇回答说：“大伯、虞仲都是大王的儿子，大伯不听从父命，因此不准他继承王位。虢仲、虢叔都是王季的第二代，是文王的大臣，对王室有功劳，他们的功劳簿还藏在盟府中。现在虢国都要灭掉，对虞国还会有什么厚爱呢？再说晋献公对虞国的爱，能比桓庄之族亲密吗？桓庄这两个家族有什么罪过？可晋献公把他们杀害了，还不是因为亲属对自己有威胁，才这样做的吗？亲属的势力威胁到自己，还要加害于他们，更何况对一个国家呢？”

虞公说：“我的祭品丰盛洁净，神一定会保佑我。”宫之奇回答说：“我听说有这样的话：鬼神不是随便亲近某一个人的，而是保佑有德行的人。所以《周书》里说：‘上天对于人没有偏私，只帮助有德行的人。’又说：‘黍稷不算芳草，只有美德才芳香。’又说：‘人们拿来祭祀的东西都是相同的，只有德行才是真正祭品。’如此看来，没有德行，百姓就不和，神也不会接受。神所凭依的，就在于德行了。如果晋国消灭虞国，崇尚德性，以芳香的祭品奉献给神，神难道会不接受

吗？”

虞公不听宫之奇的劝阻，答应了晋国使者借路的要求。宫之奇带着全家族的人离开了虞国。他说：“虞国的灭亡，不会等到岁终祭祀的时候了。晋国只需这一次行动，用不着再出兵了。”

冬天，十二月初一，晋灭掉了虢国，虢公醜逃到东周的都城。晋军回师途中，驻扎在虞国，乘机突然袭击，灭掉了虞国，捉住了虞公和他的大夫井伯，把井伯作为秦穆姬的陪嫁随从。然而仍继续祭祀虞国的祖先，并且仍旧把虞国的贡物归于周天子。所以《春秋》中记载说“晋国人捉住了虞公”。这是归罪于虞公，并且说这件事情很容易。

(颜辉)

子鱼论战

《左传》

宋公及楚人战于泓。宋人既成列，楚人未既济。司马曰：“彼众我寡，及其未既济也，请击之。”公曰：“不可。”既济而未成列，又以告。公曰：“未可。”既陈而后击之，宋师败绩。公伤股，门官歼焉。

国人皆咎公。公曰：“君子不重伤，不禽二毛。古之为军也，不以阻隘也。寡人虽亡国之余，不鼓不成列。”

子鱼曰：“君未知战。勍敌之人，隘而不列，天赞我也。阻而鼓之，不亦可乎？犹有惧焉。且今之勍者，皆吾敌也，虽及胡耇，获则取之，何有于二毛？明耻教战，求杀敌也，伤未及死，如何勿重？若爱重伤，则如勿伤；爱其二毛，则如服焉。三军以利用也，金鼓以声气也，利而用之，阻隘可也。声盛致志，鼓儳可也。”

【说明】

本文选自《左传》鲁僖公二十二年。这年冬天，宋、楚两国为争夺中原霸权，在泓水发生了一场战争。当时，楚强

宋弱，宋与楚战，力量悬殊。子鱼清楚地看到这一点，要想以弱胜强，必须抓住战机，攻其不备。但迂腐的宋襄公一意孤行、不听劝告，以致贻误战机，终遭惨败。本文通过泓水一战，暴露了宋襄公的愚昧无知，表现了子鱼卓越的军事见解。

【注释】

- 〔子鱼〕宋国大臣。 〔宋公〕宋襄公，宋国国君。
〔泓(hóng)〕泓水，当时属宋国，在今河南柘(zhè)城县西。
〔既〕已经。 〔成列〕摆成阵势。 〔未既济〕还没有全部渡过河。既，尽，全部。济，渡过。 〔司马〕官名，军事长官，这里指子鱼。 〔陈〕同“阵”，此处用作动词，指摆好阵势。 〔股〕大腿。 〔门卫〕为国君守门的官。
〔咎〕怪罪，责备。 〔不重(chóng)伤〕不再伤害已经受伤的人。重，再。 〔禽〕通“擒”。 〔二毛〕头发斑白的人。 〔为军〕指用兵之道。 〔不以阻隘〕不靠险阻之地取胜。阻隘(ài)，地势险恶之处。 〔寡人〕襄公自我谦称。
〔亡国之余〕亡国者的后代。宋是商纣的后代，纣是亡国之君。 〔鼓〕动词，击鼓。 〔勍(qíng)敌〕强敌。勍劲，强。 〔隘而不列〕遇到险阻而不能成阵势。 〔赞〕助。
〔犹有惧焉〕还怕不能取胜？ 〔胡耇(gǒu)〕年纪很老的人。
〔何有于二毛〕即“于二毛何有”，对于头发花白的老人有什么可怜惜呢！ 〔服〕指向敌人屈服。 〔三军〕春秋时代，大诸侯国有三军，即上军、中军、下军。这里泛指军队。
〔金鼓〕古代作战；击鼓进军，鸣金收兵。金，金属制作的乐器。 〔以声气也〕用来鼓舞士气的。 〔鼓儳〕